

EL BALUARTE

PERIODICO CARLISTA

DIOS

PATRIA

REY

REDACCION

Calle de la Cort-Real, n.º 15, en el Círculo Tradicionalista.

Se publica los miércoles, viernes y domingos.

ADMINISTRACION

El Arte, tienda de D. Antonio Bonet, Ciudadanos, 19

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Gerona, por un mes. 1 pt.
 por un trimestre 2'50
 Fuera de la capital, un trimestre. 3
 En el extranjero, un trimestre 5
 Números sueltos. 0'10
 Anuncios líneas. 0'05
 Comunicados á precios convencionales.

PAGO POR ADELANTADO

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN

En Gerona, en la Redacción y Administración del periódico.
 En Figueras, Jaime Malé, Parelada
 En Olot, imprenta de Juan Bonet.
 Quedan además autorizados los representantes de Juntas y Centros tradicionalistas.
 No se devuelven originales.

EL PARLAMENTARISMO Y EL SOCIALISMO.

El parlamentarismo acaba de sufrir un golpe rudo, tremendo, decisivo.

A la exoneración de abajo responde la deserción de arriba. Sus ardientes partidarios, sus apóstoles dedicados, sus campeones ilustres le abandonan de grado ó por fuerza en sus instantes de prueba fatal. Las utopías descabelladas é ideológicas empirismos que le servían de sustentáculo han sido barrenados por esa gran piqueta destructora que se llama realidad. La raza latina, por cuyas venas corren torrentes de abrasadora lava, le arroja de su seno, no como impetuosa corriente troncha y arrastra bravia murallas de granito formadas por los siglos sino al igual de plácida y tranquila mar, que en su constante é imperceptible movimiento va removiendo la escoria que encierran sus profundidades infinitas, llevándola en alas de sus olas suavemente rizadas por ligera brisa, á las playas arenosas.

Su gloriosa apoteosis de deslumbrantes resplandores háse trocado en timbo de triste y fúnebre melancolía. El parlamentarismo en la actualidad es un lumínico que se apaga, idea que no fecunda y anima, sistema sin aplicaciones trascendentales, fuego sagrado que se extingue, ideal que no redime, Calvario en fin, cuyo Thabor no se vislumbra.

No cae en ruda y estrepitosa lucha empujado por otra civilización, otros dogmas, ó una novísima fórmula de progreso; no se dobla cual vetusta y gigantesca encina al ímpetu irresistible de tempestuoso huracán; se derrumba cual cuarteado edificio, sin estrépito, sin ostentación aparatosa. Va expirando lentamente por falta de fecundante savia que vivifique sus miembros atrofiados en perpetuo y agitado movimiento, por falta de fluido vital que regenere sus fuerzas gastadas en dura é incesante labor.

Muere anémico, perece por consunción, por haber desaparecido de su sangre los glóbulos rojos, germen y signo infalible de la vida. En este momento histórico el parlamentarismo es un cadáver insepulto expuesto á la conmiseración de sus adeptos, al desprecio de sus enemigos.

Esta es la verdad amarga y desconsoladora para los que tenían puesta en él toda esperanza de restauración para el porvenir, de solución para el presente.

En el álveo de ese nuevo Jordán, en cuyas límpidas aguas, según las profecías de los augures políticos, habían de lavarse las impurezas y redimirse las faltas de la sociedad antigua, se ocultaban montones inmensos de cieno y podredumbre, de los cuales, al salir á la superficie, agitados por el soplo de las pasiones humanas, hemos tenido que apartar la vista con horror y el estómago con asco.

Basado en un absurdo político social, cual es la soberanía del pueblo, sostenido por una farsa y una mentira convencional, cual es la del sufragio universal, informado por un principio tan dúctil y maleable como son las mayorías, su existencia había de ser efímera y pasajera como la de la flor que abre sus pétalos á la sonrisa del alba y dobla su tallo al trasponer el occidente el astro del día.

Al ardiente temperamento de los pueblos meridionales no podía asimilarse nunca el parlamentarismo, planta propia para cultivarse en las estepas glaciales de la cachazuda Rusia y crecer bajo las brumas eternas de la práctica, inmutable y flemática Albión.

Fuertes vientos de tempestad amenazadora soplan para todos los gabinetes de las naciones occidentales.

Cayó el ministerio italiano poniendo en grave aprieto la joven monarquía de Saboya, cundió la epidemia contagiosa á su enemiga la Francia, llegando su hálito envenenador y mortífero hasta el microscópico Portugal.

La unidad italiana, herida de muerte por la maldición divina que sobre ella pesa desde su constitución sancionada por el crimen más horrendo que han presenciado las gentes, acaba de quebrantarse por la última gravísima crisis. El ministerio ha caído en el cenagoso charco de los escándalos bancarios, de la bancarrota financiera. En Portugal, la crisis ministerial tiene también una innegable y honda trascendencia, pues con ella ha dado al traste con los hombres de más empuje y con los únicos hombros que podían sostener la pálida sombra de monarquía, que encarna D. Carlos de Coburgo.

Pero de estas crisis la más grave, la de más alcance internacional, por la preponderancia incontrastable que en Europa ejerce, es la que padece la nación vecina. Su gravedad sube de punto si se consideran los moti-

vos, las causas generatrices, que la han provocado, sintomáticas y revelativas de un nuevo factor que entra en la resolución de los problemas político-sociales.

Ese nuevo motor, ese elemento, á que nos referimos, es el socialismo, que tiene poderosa y escogida representación en la informe y heterogénea cámara de la nación vecina.

En el desbarajuste y trastorno parlamentarios que reinan en la Francia, fruto natural y consecuencia ineluctable de su apostasía religiosa y de su traición política á la bandera blanca que alzó el ilustre Conde de Chambord única capaz de restaurar sus pasadas grandezas y encauzar sus gloriosos destinos, han aparecido multitud de personalidades salidas de una medianía oscura, sino de una nulidad sistemática y radical, dando paso á todos los egoísmos desenfrenados, hasta el punto como dice muy bien un periódico, de no haber un ciudadano, que no pudiera ostentar en sus tarjetas este significativo lema: *antiguo presidente del consejo*.

El modesto é inhábil Dupuy que representa en el cielo político de Francia la sublimidad de lo ridículo, parecía y era de verdad el más á propósito para apaciguar las tempestuosas pasiones de la postrer legislatura. Con su franco aspecto de *bonhomie* vió como se destrozaban mutuamente los atletas parlamentarios. Nada tenía que hacer por su parte (pues de otro modo hubiera caído inevitablemente), era débil muralla que las mismas fuerzas que debían derribarla, la servían de sostén, porque iguales y contrarias se equilibraban.

Hizo las elecciones y triunfó de todos sus enemigos, sacando de las urnas una considerable mayoría que le auguraba una larga duración en el poder.

En la nueva Cámara no había aquellas voces atronadoras que ahogaban sus tímidos acentos; en el ostracismo Freycinet, desprestigiado el temible Constans, acallados los furiosos rugidos de Clemenceau, desarmado Cas-sagnac, olvidado Ribot, envuelto en el fango del Panamá Bourgeois, Dupuy se encontraba sin resistencias, sin contrapesos sin oposición seria y formal.

Más de pronto surge un orador desconocido, Jaumes, y á la primera interpelación, verbo de la doctrina socialista, cae de bruces el gabinete. Y no solo cae si no que Carnot no encuentra quien quiera cargar con su mísera herencia. El socialismo es un

enemigo temible, al cual nadie osa presentar la cara. En su primer ensayo no le ha ido mal y ha visto como los dioses del Olimpo se ponían en precipitada fuga ante su presencia.

El socialismo, hasta ahora en la sombra y casi fuera de la ley, se presenta con la visera alzada á reñir desigual batalla con el oportunismo y en su primera embestida derroca al que por pacto implícito y necesario de todos los grupos se había considerado capaz é insustituible para gobernar la nave del Estado.

La densa atmósfera de farsa mentirosa en que se envolvía el parlamentarismo no puede resistir el lenguaje de la verdad y de la lógica, que hablan los socialistas.

Ellos son los que tienen más derecho á sentarse en el opíparo banquete del poder. Bien organizados, con una intuición clara de su misión y con una inteligencia que preside sus energías, disputan el monopolio de los negocios públicos.

¿Lo conseguirán? Este es el punto que falta resolver. Nosotros nos inclinamos á la afirmativa, porque las ideas siempre han triunfado de los hechos y las hipótesis doctrinarias han cedido el paso á las tesis radicales.

B. T. D.

EL ADUAR

El aduar está compuesto ordinariamente de diez, quince ó veinte familias, ligadas entre sí generalmente por vínculos de parentesco y teniendo cada familia su tienda.

Las tiendas están dispuestas en dos líneas paralelas, distantes treinta pasos unas de otras, de modo que forman en el centro una especie de plazoleta rectangular, abierta por dos lados.

Estas tiendas son casi todas iguales. Consisten en un gran trozo de tejido negro ó color de chocolate, hecho de fibras de palmeras enanas ó de pelo de cabra ó de camello, sostenido por dos palos ó dos gruesas cañas, unidos por una traviesa de madera que forma el techo.

Su figura es todavía la de las viviendas de los nómadas de Yugurta, que Salustio comparaba á una nave quilla arriba.

En invierno y en otoño la vela está tendida hasta tocar en tierra y sujeta con cuerdas á unas estaquillas para que no penetre el viento y el agua.

En verano se deja alrededor una ancha abertura para que circule el aire. Por este medio las tiendas son más frescas en verano y están más cerradas en la estación lluviosa que

las mismas casas moras, que no tienen huecos ni vidrieras.

La altura máxima de una tienda es de dos metros y medio; la longitud de diez, y las que pasan de esta medida pertenecen á un opulento «jeque» y son raras. Una pared de juncos divide la tienda en dos partes, á un lado duermen el padre y la madre, al otro lado los hijos y el resto de la familia.

Una ó dos esferas de mimbres, una caja de madera pintada de arabescos para guardar la ropa, un espejito redondo de Trieste ó de Venecia, un alto trípode de caña que cubren con el jaique para lavarse debajo, dos piedras para moler el grano, un telar de la misma forma que en tiempo de Abraham, algunas vasijas de barro, pieles de cabra, platos, una rueca, una silla de montar, una espingarda, una gúmia, es todo el ajuar de esta casa.

En un rincón cualquier utensilio, á la entrada un ornillo, á un lado de la tienda un pequeño huerto y más lejos algunos silos revestidos de piedra ó de cemento, donde se conserva el grano.

En casi todos los grandes ajuares hay una tienda separada, donde está el maestro de escuela, al que paga el «aduar» cinco pesetas al mes, sin contar muchos viveres y provisiones.

Todos los muchachos van allí á repetir cien mil veces los mismos versos del Koran y á escribirlos cuando los saben bien de memoria, sobre una tablilla de madera.

La mayor parte de ellos dejan la escuela antes de saber de leer, para ir á trabajar con sus padres, y olvidan en poco tiempo lo que han aprendido.

Los muy pocos que tienen fuerza de voluntad y pueden estudiar, continúan en la escuela hasta los veinte años, para ir luego á completar los estudios á una población y hacerse «taleb» que significa escribano ó notario, y equivale á sacerdote, porque entre los mahometanos, la ley religiosa y la civil son una misma cosa.

La vida que se hace en estos aduares es sencillísima.

Todos se levantan en alba, rezan sus oraciones, ordeñan las vacas, hacen manteca y beben el suero, sirviéndose para beber de conchas que compran en las poblaciones de la costa.

Después los hombres se van á trabajar al campo, y no vuelven hasta la noche. Las mujeres á buscar agua y leña, muelen el grano, tejen las ásperas telas con que se visten ellas y sus maridos, hacen cuerdas para las tiendas con fibras de palmeras enanas, envían la comida á sus maridos y preparan el alcuzeuz por la noche.

El alcuzeuz se mezcla con habas, cebollas y otros vegetales; algunas veces lleva azúcar y caldo de carne, y en los días grandes se come con carne.

Quando vuelven los hombres cenan y á la puesta del sol se echan generalmente á dormir. Algunas veces después de cenar, algún viejo cuenta una historia, rodeado de sus parientes. Durante la noche, el aduar queda sumergido en el silencio y en las tinieblas, solo alguna familia tiene delante de su casa una lucecita encendida para que sirva de guía á los caminantes extraviados.

El vestido de los hombres y de las mujeres no es mas que una camisa de algodón una capa y un jaique. Las capas y los jaiques no se lavan mas que tres ó cuatro veces al año, con motivo de las fiestas solemnes, por lo cual son casi siempre del color de la piel ó más negros.

La limpieza del cuerpo esta mas cuidada, porque no se puede orar sin hacer las abluciones prescritas por el Koran.

Las mujeres se lavan todo el cuerpo por las mañanas, escondiéndose debajo del tripote cubierto con el jaique. Pero trabajando como trabajan, y durmiendo como duermen, siempre están sucias á pesar de que (¡oh milagro!) hacen uso del jabón.

En el tiempo de descanso, muchos juegan á los naipes, y cuando no juegan es una gran diversión para los hombres tenderse boca arriba en el suelo y jugar con sus niños: pero este cariño se enfria segun van creciendo.

Muchos de estos hijos del «aduar»,

llegan á la edad de diez ó catorce años, sin haber visto jamás una casa, y es curioso oír contar á los moros y á los europeos de las poblaciones que los toman á su servicio, el aturdimiento que sienten al entrar por primera vez en una habitación; cómo tientan las paredes, cómo pisan el pavimento y con qué viva emoción se asoman á las ventanas y ruedan por las escaleras abajo.

Los principales acontecimientos en estos pueblos errantes, son los matrimonios. Los parientes de la desposada, con gran estrépito de tiros y de voces la conducen sentada á la gruta de un camello al «aduar» del esposo envuelta en un manto blanco ó azul turquí, toda perfumada, con las uñas teñidas de henné y las cejas pintadas.

El «aduar» del esposo, por su parte convidada todos los «aduares» vecinos, de los cuales acuden casi siempre cien ó doscientos hombres armados con espingardas.

La esposa baja del camello delante de la tienda de su futuro marido, se sienta en una silla adornada y llena de flores y asiste á la fiesta.

Mientras los hombres hacen el juego de la pólvora, las mujeres y las niñas, formadas en círculos delante de ella, bailan al son de un tambor y un pito, formadas en círculos en torno de un jaique tendido en tierra, en el cual todos los convidados echan una moneda para los esposos, y un pregonero anuncia en alta voz el regalo.

Hacia la noche cesa el baile, callan las espingardas, se sientan todos en el suelo, vienen enormes platos de alcuzeuz, pollos asados, carneros té, dulces, frutas, y la cena se prolonga hasta mas de la media noche.

Al día siguiente, la esposa, vestida de blanco, con una faja roja arrollada por la cara, tapándole la boca, y la capucha echada sobre la cabeza y acompañada de sus parientes y amigos, va por los aduares vecinos otra vez á recoger dinero.

Cuando uno muere, repiten los bailes. El pariente más próximo del difunto recuerda sus virtudes; los demás, agrupados en torno suyo, danzan con gestos dolorosos, se cubren de fango, se arañan la cara y se arrancan los cabellos; después lavan el cadáver, lo envuelven en un lienzo nuevo, lo llevan al cementerio y le sepultan apoyado sobre el lado derecho, con la cara vuelta al Oriente.

Estas son sus costumbres, por decirlo así, públicas; pero las íntimas, ¿quién las conoce? Quién puede seguir los hilos de que está formada la trama de la vida de un aduar? Quién puede saber cómo habla el amor, cómo se mueven las columnas, de que extraño modo y con qué extraños accidentes se producen y luchan el adulterio, los celos, la envidia; que virtudes brillan, que sacrificios se consuman y que abominables pasiones entre aquellas paredes de tela? ¿Quién puede remontarse al origen de sus fabulosas supersticiones? ¿Quién puede esclarecer aquella raza, mezcla de confusas tradiciones paganas y cristianas, las cruces marcadas en la piel, la vaga creencia en los sátiros, cuyas hendidas huellas encuentran en la tierra, la muñeca llevada en triunfo al brotar el grano, el nombre de María invocado en auxilio de las parturientas, y los bailes en círculo que recuerdan las ceremonias de los adoradores del sol?

Solo una cosa se ve cierta y clara: la miseria. Viven de los escasos productos de la tierra mal cultivada, agobiados por impuestos enorresísimos é inseguros recaudados por el xeik ó jefe del aduar, elegido por ellos y sometido directamente al gobernador de la provincia.

Pagan al Gobierno en dinero ó en especie, la decima parte de la cosecha y una peseta por término medio por cada animal.

Pagan cien pesetas al año por cada trozo de terreno que puede arar una yunta de buyes. Hacen al Sultán en las principales fiestas del año un regalo obligatorio que equivale casi á un impuesto de cinco pesetas por cada tienda.

Desembolsan dinero ó entregan viveres al arbitrio de los gobernadores, cuando para el Sultán cuando para un Pachá, una embajada ó un cuerpo de

ejército. Además de esto, cualquiera que tenga dinero está expuesto á las vejaciones de los gobernadores, que no las ocultan ni las excusan bajo ningún pretexto, sino que las llevan á cabo con desvergonzada violencia. Es una desgracia tener fama de hacendado.

El que tiene un corto peculio lo entierra, vende á escondidas y finge miseria y hambre. Ninguno acepta en pago de cualquiera cosa una moneda desnegrida, aun que esté seguro de que es buena, porque puede parecer desenterrada y puede dar que sospechar á los que andan á caza de tesoros.

Cuando muere un hacendado, sus parientes, para librarse de la rapina, hacen un regalo al gobernador. Regalan para pedir justicia, para evitar persecuciones y para librarse de morir de hambre; pero cuando al fin el hambre los atormenta y la desesperación los ciega, abaten las tiendas, empuñan las espingardas y lanzan el grito de sublevación.

¿Que sucede entonces? El Sultán desata tres mil furias á caballo que van á sembrar la muerte en el país rebelde, Cortan cabezas roban los ganados, apresan las mujeres, incendian las mieses, reducen la tierra á un desierto cubierto de cenizas y de sangre y vuelven á anunciar á palacio que está dominada la rebelión. Pero si la sublevación cunde y no surten efecto los medios con que el Gobierno trata de desunir las fuerzas y dispersa los ejércitos y queda por dueño del campo ¿que ventajas alcanza fuera de aquellos días de libertad guerrera que le cuestan millares de vidas? Elegirán otro Sultán y provocarán una guerra civil entre las provincias, de la cual vendrá un depotismo mayor, esto es, lo que viene sucediendo hace siglos.

EDMUNDO DE AMICIS

OPINION DE UN GEÓGRAFO

La primera Sección de la Sociedad de Geografía comercial de París ha celebrado una importante sesión, en la cual M. Castonnet des Foses, después de dar algunas noticias sobre el país, los habitantes, las producciones, la historia y la organización de Marruecos, ha hablado del conflicto hispano-marroquí.

El orador ha dicho que en Marruecos se encuentran en presencia una de otra tres potencias: Inglaterra, España y Francia; y que estas dos últimas tienen los mismos intereses.

Luego, sin retroceder ante la gravedad de su afirmación, M. Castonnet, ha añadido que «Melilla ha sido atacada á instigación de Inglaterra, cuyo principal agente en este asunto es el jefe de una zanya de Tánger. El Hadj Mahomed-Ben-Filoli.»

«Inglaterra quiere aprovecharse de los trastornos de Marruecos para ocupar á Tánger; piensa realzar así su prestigio, que ha decaído en el Mediterráneo desde que la escuadra rusa ha hecho su aparición. Inglaterra no ocupará á Tánger; Francia y Rusia se lo impedirán. Desde que Rusia se halla en el Mediterráneo, la supremacía de Inglaterra ha dejado de existir en el mar latino.»

CAMPAÑA DE MELILLA

Desde Chafarinas.

Chafarinas, 28.—Desde que la escuadra paseó nuestra enseña por estas costas, sus habitantes se preocuparon hondamente, temerosos de que

nuestros soldados desembarcaran en ellas para coger entre dos fuegos á los foragidos que en los campos de Melilla, contra razon y derecho rompián tratados de paz, por caprichoso deseo de guerra, instintivo en el salvaje habitante de las kábilas. Tal preocupación tomó cuerpo entre los rifeños cuando el «Alfonso XII» cañoneó las costas, y desde entonces todo se vuelve hacer trincheras y montar guardias en los sitios de fácil desembarco, guardias que da solo parte de la gente, pues cada kábila lleva un contingente armado que accha en el campo de Melilla ocasión de fechorías y escaramuzas de poco fuste, modo de pelear que constituye la principal ventaja de esa gente en la guerra.

No presentar batalla nunca, ofrecer escaramuza á cada momento, esto es, evitar lo decisivo y las ventajas que nos da la disciplina y organización, y presentar lo que á ellas puede favorecerles, tal es su táctica.

La kábila del Cabo del Agua, llamada del Ola de Hasch, ha levantado en el sitio antes citado dos grandes trincheras, en las que prestan guardia todas las noches doscientos hombres, mandados por un representante del Sultán, cuya voluntad acatan; causa esto según versión de todos los moros con quienes he hablado, de que esta kábila no haya mandado un solo hombre á los campos de Melilla, cosa difícil de creer en gente tan dada á la guerra.

Dos cosas hay, sin embargo, que dan visos de verdad á esto: la proximidad de esta gente á la frontera francesa en el Quis, y la escasa munición que tienen, pues es kábila pobre, solo de unos quinientos habitantes, y la cartuchería Remington cuesta cara.

Tanto estas noticias como las que van á continuación merecen entero crédito, pues son recogidas por un moro de Tánger que se ha internado desde el Cabo del Agua para tomar las referencias más exactas posibles del estado del campo.

El moro no es nada sospechoso de parcialidad con los rifeños, y sus referencias encajan perfectamente con los hechos y con la actitud de los moros.

Además he comprobado cuanto he podido: y resultan ciertas las noticias. Hecha esta salvedad, sigo relatando.

Maymon Mohatar y el santón de la Puntilla jefes, como es sabido, de los enemigos de España, han enviado hace tres dias sesenta bestias con cajas de cartuchos á las del Ola del Hasch, rogándoles acepten el presente y haciéndoles saber que las kábilas de la provincia de Galaya les proveerán de cartuchos durante un año si acuden como buenos á la pelea, ya sea ésta contra España ó ya contra el Sultán, si éste se empeña en hacer causa con los españoles.

Los de Ola, como buenos necesitados, han aceptado los cartuchos, pero se reservan en lo de pelear contra el Sultán, al que temen tanto, que han dicho á los que forman la provincia de Galaya, ó sea á los Bonisicar, Mazuza, Beni Sidel, Benifuror y Beni Bullafar, que en lo relativo al Sultán sólo pueden ayudarle en lo que se re-

...de algún impuesto, pero en lo de luchar con él. Ten espléndido regalo de cartuchos que los necesita ha sorprendido aquí todo el mundo, pero el moro me lo explicaba bien. Más que cartuchos, me dice, hoy lo que necesitan los Galayas son hombres, pues aquellos los tienen en gran cantidad pueden adquirirlos siempre que los lleven en puntos a donde los lleva el comercio inglés. Hace pocos días, los Galayas han hecho una gran compra de municiones y hoy trabajan para reunir dinero para alquilar artillería. Me dice el moro que compra de cartuchos la han hecho el Garungú, á donde otros negros moros los han traído. De lo que resulta que los Galayas se preocupan á la pelea, recabando el auxilio de otras provincias, aún contra el Sultan, si es preciso, pues contra España, como puede verse por el párrafo que sigue, lo han tenido, lo tienen y lo tendrán.

Resulta de mis informes que desde Melilla hacia Chafarinas han tomado parte en los combates librados todas las kabilas, pues en la relación de muertos que dan los moros figuran á tres jornadas de Melilla, con treinta muertos; Benisnasen, á cuatro jornadas, con cuarenta; Quebdana, á dos, con veintiocho, y Galaya, á las kabilas limítrofes con la plaza, ciento cuarenta; en total, doscientos treinta y ocho muertos, sin contar los que hayan tenido los bozayas y los montañeses del Riff, que indudablemente habrán tomado parte en la pelea, pero cuyas bajas ignora los moros de por aquí.

Sobre el número de heridos nada puedo decir, pero con la estadística de proporción entre muertos y heridos hecha en distintas guerras, puede deducirse el total de éstos.

Antes de llegar á las kabilas que rodean en Melilla el hermano del Emperador, á quien solo acompañan unos cuarenta ginetes de tropas regulares recibió una embajada de la provincia Galaya, la que dijo al príncipe cuando se demarcaron los límites de las concesiones el terreno de la Mezquita Sidi Gnariach y cementerio, cuya concesión viene á perjudicar la construcción del fuerte, pues le coarta la libertad la presencia del fuerte en el sitio que se proyecta y que era preciso que el Sultan cediera de España fuese cedida definitivamente esta parte del campo oscuramente que ellos habían conquistado con las armas.

El príncipe parece se negó á tal petición en absoluto, y no habiendo conseguido ordenó á los comisionados que se fueran á sus kabilas respectivas á esperar la resolución de Su Majestad Imperial. Los comisionados hicieron saber que iban en nombre del Moha que por hoy en los asuntos con España era el jefe de la provincia.

Después que se fueron los comisionados y el príncipe se hubo enterado de las pretensiones de aquellos y con detalles del número de españoles que hay en Melilla y barcos en la bahía, despachó varios jinetes á distintas kabilas con cartas del Sultan, en las que éste les ordena presten en todo obediencia á su hermano, poniendo á disposición víveres, hombres, armas y dinero. Dichas cartas iban se-

guidas de una orden del príncipe en que éste ordena vengan á la alcazarda de Mazuza todos los hombres de armas, mandados por sus cabos y bajás, con pertrechos de boca y guerra, y esta mañana han salido en aquella dirección los de Ola del Hasch y Quebdana.

Cuales son los propósitos del hermano del Sultan al movilizar tanta gente de guerra es cosa que se ignora.

Quién dice que trata de batir á los Galayas, gente temible, pues reúne la provincia veinticinco mil hombres bien armados, municionados y con segura retirada en las inexpugnables montañas del Riff; quién solo trata de cobrar tributos, cosa no creíble en quien tanta gente llama; quién asegura que, temeroso de que nuestro ejército de Melilla ocupe posiciones en el campo marroquí, reúne á toda prisa gente para impedirlo; quién cree que no habiéndose conformado el príncipe con el pago de la indemnización á España, intenta hacer un alarde de fuerza frente á Melilla para apoyar su pretensión. El tiempo es el encargado de decir por qué frente á nuestras murallas se reúne un núcleo de hombres armados cuyo número no bajará de treinta mil.

Aquí se ha establecido un hospital de evacuación. La isla habitada está bien artillada. En cambio en las otras no hay más que cuatro piezas desarmadas.

El gobernador, teniente coronel señor Barraca, cuyo celo merece elogio, tiene perfectamente montado el servicio para evitar un golpe de mano que pudieran intentar las kabilas; pero le faltan elementos, pues la guarnición es escasa para la importancia militar de este punto.

CRÓNICA GENERAL

Por la relativa importancia que tiene y porque resuelve una cuestión tan debida en la prensa, transcribimos á continuación la circular expedida por la Dirección general de contribuciones á los delegados de Hacienda.

Dice así la meritada circular:

«La diversidad de criterio con que por los arrendatarios del impuesto de cédulas personales se interpreta la instrucción de 27 de Mayo de 1884 al determinar la clase de cédula que corresponde satisfacer al dueño que habita una casa de su pertenencia que á la vez es contribuyente por otro concepto, y que en consideración al alquiler que á la misma podría calcularse, resulta ser ésta el mayor signo de tributación que, con arreglo á lo dispuesto en el artículo 5.º de la citada instrucción, debe servir de base para graduar la entidad de la cédula, ha motivado varias consultas y reclamaciones, y con objeto de evitar nuevas dudas, esta Dirección general, en cumplimiento á lo resuelto por el tribunal gubernativo del ministerio de Hacienda, en sesión de 6 de Julio último, ha acordado manifestar á V. S. que, según dicha resolución, los individuos que se encuentren en el caso indicado deben proveerse de cédula personal de la clase que correspondiera, con arreglo al alquiler ó valor en renta de la casa en que habitan, y caso de no ser conocido, deberá fijarse por la Administración, conforme á las reglas que rigen, la contribución territorial, previo informe de la Comisión de evaluación de la respectiva localidad.»

El Círculo Tradicionalista de Gracia deseando poder aliviar en algo la aflictiva situación de los heridos y enfermos de la campaña de Africa, como también á las familias de los reservistas, ha acordado poner hoy en escena en su local de la calle de Trilla, núm. 9, el hermoso drama «Guzmán

el Bueno», cuya representación empezará á las tres en punto de la tarde. Para mayor esplendor de la fiesta, tomará parte en los intermedios la Banda de los Talleres Salesianos, la que ha ofrecido desinteresadamente. Todo lo que se recaude se destinará á dicho objeto. Según noticias prometió verse muy concurrida dicha velada que honra el caritativo celo de los carlistas graciosos.

—Anteayer empezaron en el palacio Episcopal los exámenes de los alumnos de 5.º y 6.º cursos de Teología, que han de ser ordenados en las próximas temporadas de Santo Tomás.

—Nuestro digno y venerable Prelado ha tenido que suspender la Santa Visita Pastoral que estaba practicando por haberle cogido un fuerte resfriado en Bellcaire.

El Sr. Obispo sigue mejor pues ayer y anteayer pudo ya abandonar la cama durante algunas horas de la tarde. Celebramos la mejoría como deseamos el pronto restablecimiento del ilustre enfermo.

—Mañana por la mañana á las ocho en punto (hora del meridiano de Madrid) tendrá lugar en la plaza de la estación del ferro-carril de Francia la suelta de palomas mensajeras que obtiene los premios de pichones nacidos durante el año.

Agradecemos la atenta invitación que para asistir al acto, al cual prometemos no falta se ha dignado enviarnos el Excmo. Marqués de Camps, delegado en esta ciudad de la Sociedad Colombófila de Cataluña.

—En el número del viernes dijimos que la novena que anualmente dedican las hijas de María empezaría el sábado próximo, día 9, ó sea el día siguiente á la festividad de la Inmaculada, como se acostumbraba en años anteriores. Una de las señoritas Directoras de dicha Asociación se ha acercado á nuestra Redacción para manifestarnos, que la noticia no era exacta, pues en Junta tenida el jueves habían determinado que no comenzara hasta el domingo, diez de los corrientes. Rectificamos gustosamente la noticia para complacer á la amable Directora y enterar exactamente á nuestros lectores.

—El día madrugada de anteayer los pitos de los serenos pusieron en alarma al vecindario. Afortunadamente, averiguada la causa, resultó ser un amago de incendio en la fábrica de cemento que en la calle de S. Francisco tienen los Sres. Perez, Lauri y Noguera. La circunstancia de estar el saco de taponés que se quemaba junto á una ventana, siendo muy grande la llamarada que salía por la parte de afuera, hizo que se creyera un gran incendio.

Los bomberos que acudieron al lugar del siniestro acabaron con el fuego con tres ó cuatro cubos de agua, no teniendo necesidad de hacer funcionar las bombas.

—El «Diario de Girona» toma pie de la polémica, llamémosla así, sostenida por nosotros con el defensor de todos los desaguados, para deducir que los carlistas fueron á las elecciones aliados con los correligionarios de la «Lucha».

A la falsa deducción del apreciable colega ha dado margen la conducta estrañera y nada decorosa bajo el punto de vista político de la decano liberal en esta cuestión, en la que ha hecho un verdadero *tour de force* periodístico para desvirtuar nuestro triunfo que le escuece y le disgusta de tal modo que no repara en falsear conceptos y tergiversar conversaciones particulares.

Como prometimos no contestaremos más al órgano de todos los jorobas, persistiendo como persiste en sus infundadas afirmaciones despues de la terminante declaración de nuestros queridos amigos, lo cual que no dice mucho en favor de su seriedad y dignidad periodísticas.

Pero para que el «Diario» sepa toda la verdad de lo ocurrido vamos á contestar brevemente á sus corteses indicaciones, dándole algunas explicaciones que desvanezcan sus dudas. Fuimos á las urnas solos; rechazamos las ofertas, que se nos hicieron, y de las cuales está muy bien enterada la «Lucha», para ingresar en la candidatura oficial. Antes de las elecciones no hubo pues, componendas ni alianzas y el diario de la plaza del Grano que á todo se atreve no negará esta verdad.

De las urnas sacamos cuatro concejales, lo que supone un triunfo importantísimo y un éxito á todas luces lisonjero, que demostraba las numerosas fuerzas que cuenta en esta ciudad nuestro partido.

«La Lucha» no podía soportar con paciencia ni ver con buenos ojos el resultado satisfactorio que para nosotros habia tenido la contienda electoral y en su maquiavelismo, ridículo se propuso engañar al público, pretendiendo demostrar que los concejales electos no eran carlistas. La afirmación envolvía una grave censura para los dignos miembros de la provincial y para los candidatos propuestos por ella, pues ó aquellos engañaban á sus correligionarios dándoles por afiliados á nuestro partido á personas que no pertenecen á él, ó estos habían abusado de la buena fe de aquellos. Nuestros dignos correligionarios publicaron una solemne profesión de tradicionalismo para corresponder, como indicamos, á la confianza de sus electores, é ilustrar á la opinión, á la cual quería torpemente desviar el periódico de las formas cultas y acciones innobles. La opinión haciendo justicia á la acrisolada honradez personal y política de nuestros amigos fijó en su palabra y no dio crédito alguno al canard de «La Lucha.»

Ella siguió en sus trece y sin aducir ninguna prueba de sus falsos asertos, dando una muestra de su tontería y mala fe. A un documento público no supo oponer más que una conversación particular. Prescindiendo de que nadie la habia autorizado para la publicación de los conceptos emitidos en ella por uno de nuestros amigos, lo que constituye un abuso, estos eran totalmente distintos de los que le imputaba la «Lucha.»

Nosotros hemos alegado documentos fehacientes de nuestras afirmaciones, ella se ha limitado á amontonar falsedad sobre falsedad, apoyada sobre un eserito que se ha guardado muy bien de publicar, pues no prueba nada. Pasen los redactores del «Diario» por el santuario donde guarda aquella el precioso manuscrito, y podrán convencerse de su inutilidad é impertinencia á la presente cuestión.

Estas son las piezas del proceso; la opinión y el «Diario» pueden fallar en justicia con la seguridad de que su sentencia no nos será desfavorable.

CIERRE DE BOLSA DE LAS 4 DE LA TARDE.

	ANTEAYER.			AYER.		
	Contado.	Fin. mes.	Próximo.	Contado.	Fin. mes.	Próximo.
Deuda Interior 4 %		65'50	00'00		65'65	00'00
» Exterior 4 %		75'72	00'00		75'75	00'00
Billetes Cuba 1886	106'25			106'50		
» 1890	94'32			94'62		
Banco Hispano Colonial		00'00	00'00		40'00	00'00
Acciones F. C. Norte de España		26'90	00'00		28'30	00'00
» » Francia		22'10	00'00		22'75	00'00
» » Orense		00'00	00'00		00'00	00'00
Obligaciones de Tarragona, Barcelona y Francia 6 %	98'00			98'00		
Obligaciones de Tarragona, Barcelona y Francia 3 %	55'00			54'00		
Idem no hipotecadas	88'50			89'00		
ULTIMOS CAMBIOS CONOCIDOS DE PARÍS						
Renta Exterior		61'71		61'96		
Acciones F. C. Norte España						
GIROS						
París		23'80		23'60		
Londres						

—La Municipalidad de Roma acaba de decretar un nuevo impuesto sobre los sueldos ó rentas personales, el cual hace aplicable hasta los Cardenales que residen en Roma. Estos se han apresurado á protestar en una carta colectiva contra esta medida de la Municipalidad, haciendo constar que su sueldo es pagado por el patrimonio del Papa, quien, en virtud del principio de extraterritorialidad del Vaticano, no cae bajo las leyes italianas. Habiendo rechazado la municipalidad estas razones como mal fundamentadas, se cree que los Cardenales se dirigirán á los tribunales ordinarios.

—El gobernador civil de Barcelona ha puesto á disposición del capitán general interino, señor Ahumada, 40 toneles vino, que deben ser embarcadas con destino á nuestras tropas de Africa.

—Un regalo del general Berris.— Con este título leemos en el *Vasco*.

El próximo domingo, primero de Adviento, celebrará, Dios mediante, la *Sociedad Tradicionalista de S. Salvador del Valle* una sesión de verdadera importancia.

El jefe del Distrito de Balmaseda, nuestro respetable amigo D. Gustavo de Cobreros, entregará al señor presidente de dicha importante Sociedad un magnífico cuadro, al óleo, del Rey, Nuestro Señor, debido al pincel del inspirado artista santanderino D. Andrés García Prieto, propiedad del bizarro general Berriz, el cual se des-

prende de él cumpliendo la promesa que hizo al inaugurarse la referida Sociedad, en cuyo acto fué nombrado, por aclamación, presidente honorario de ella, nuestro respetable y querido amigo el digno ministro de la Guerra de D. Carlos VII, uno de los jefes más estimados y competentes del ilustrado Real Cuerpo de Artillería, que tan alto está colocando su nombre en Melilla, defendiendo la bandera nacional.

Según nuestras noticias, la sesión que anunciamos estará muy concurrida.

—Tienen ya confeccionado el repartimiento de la riqueza urbana y expuesto en sus respectivas secretarías los ayuntamientos de Massanet de la Selva, Vilamaniscle, Blanes, Mayá, S. Martín de Carós, Vilatenim y Blanes.

—Se hálla vacante la plaza de secretario del Ayuntamiento de Peratallada, dotada con el haber anual de quinientas cincuenta pesetas. Los aspirantes pueden presentar sus solicitudes en aquella Alcaldía dentro el término de ocho días, entendiéndose que debido al exíguo haber de que está dotada, el obtentor no vendrá obligado á estar en Secretaría en hora alguna determinada, sino el tiempo necesario para el despacho de los asuntos correspondientes á su cargo.

—El señor Primo de Rivera, joven teniente del ejército español, que hoy se encuentra en Córdoba de regreso

de Melilla, y que tan celebrado fué estos días por su heroica hazaña de recuperar de los moros, con un puñado de valientes soldados, los cañones que nos habían quitado en la acción del 27 del pasado mes, ha escrito una carta á su señora madre participándole que todo el valor que ha demostrado en dicha empresa lo debe á la Virgen Santísima, que honorosamente lleva impresa en los escapularios que aquella le entregó.

Según noticias, dicho bizarro militar pertenecía á la Congregación de San Luis Gonzaga, asistiendo á los actos de la misma con el traje de militar.

Fuerte cosa es que en todas partes nos salgan estos *sanfíticos* admirando al mundo con sus grandes hechos.

Hay que advertir que los periódicos liberales se han guardado muy mucho de hacer mención del catolicismo del señor Primo de Rivera.

—A pesar de la gran propaganda impía que tiene lugar en nuestra patria, juzguen nuestros lectores si está arraigado el sentimiento religioso de la misma, que, según los datos estadísticos publicados por la Dirección de Registros, durante el primer semestre de 1893, de todos los matrimonios celebrados en las capitales de provincia de España, hay 9,983 celebrados canónicamente y tan sólo 33 civiles. ¿Y aún habrá iluso que querrá dudar de que casi absolutamente todos los españoles somos católicos?

SECCION RELIGIOSA.

SANTO DE HOY.
San Francisco Javier confesor.
SANTO DE MAÑANA.
Santa Bárbara virgen y mártir.
CUARENTA HORAS
Pasan á la Iglesia del Hospital.

REGISTRO CIVIL.

Día 1.
NACIMIENTOS.
Varones, 9.—Hembras, 0.
DEFUNCIONES.
Maria Masferré, 42 años.—Estevan Robira, 70 idem.—Estevan Terradellas, 30 id.
Día 2.
NACIMIENTOS.
Varones, 0.—Hembras, 2.
DEFUNCIONES.
Manuel Sarbría, 28 años.

MATAS.

TEATRO PRINCIPAL

Extraordinarias funciones para hoy domingo.

TARDE.

Se pondrá en escena el programa siguiente:

LOS BATURROS

CADIZ

VIVA ESPAÑA

A las 3 y media.

NOCHE.

ALCALDE INTERINO

CADIZ

VIVA ESPAÑA

Rebaja de precios.

A las ocho y media

SECCION DE ANUNCIOS

El Cirujano Dentista

LEON AUDOUARD

ha trasladado su gabinete

á esta capital,

Calle de la Forsa, 1, Pral.

RELOJERIA DE FORGAS

7, Zapatería Vieja, 7. (frente al Correo.)

Gerona.

Completo surtido de Relojes de todas clases y sistemas al alcance de todas las fortunas, así como cadenas y demás artículos anexos á la Relojería.

SEGURIDAD, PERFECCIÓN, ECONOMIA

tanto en las ventas como en las recompe-
saciones en las garantías que ofrece este
establecimiento.

Relojes  Forgas

Esta clase de Relojes, contruidos por una de las más acreditadas Fábricas del extranjero y exclusivamente para mi casa, reúnen á la bonita forma de sus cajas de solidez, buena construcción en sus máquinas, á todo lo cual se debe marchen con tanta exactitud.

En dicho establecimiento encontrarán toda clase de Relojes de pared tanto en cuadros como en Reguladores.

AVISO

La imprenta de este periódico, montada con cuantos elementos son necesarios para toda clase de trabajos de tipografía, se encarga de la confección de Libros, Folletos, Revistas, Periódicos, Prospectos, Oficios, Circulares, Membretes, Papel para cartas & c. y todo lo concerniente á la imprenta, á precios sumamente económicos.

HERRERÍA VIEJA, 5.—GERONA.

CORT-REAL 18.—GERONA.

Quienes pueden acreditar los
prontos y económicos servicios que
ofrece esta casa, son el sin número
de familias que en la desgracia han
debido á acudir á

LA NEOTAFIA.

ESTABLECIMIENTO ORTOPÉDICO DE LA MERCED



Alivio y curación de las hernias (TRENCADURAS) mediante medicación apropiada y el privilegio BRAGUERO MECANICO regulador.

APARATOS ORTOPÉDICOS contruidos bajo la dirección del médico especialista J. Vilaseca y Mercader.

FAJA EXPRESA para vientres voluminosos, enfermedades de los intestinos y de la matriz.

Calle Ancha, 13 y 14, al lado de la iglesia de la Merced, BARCELONA

MEDICAMENTOS ACREDITADOS

recomendados por la ciencia médica

Jarabe de Hipopósfitos Gimbernat

El mejor de los tónicos-reconstituyentes conocidos, abre el apetito, cura la *anémia*, *clorosis* (colores pálidos) enfermedades medulares, *histerismo*, *insomnio*, de efectos sorprendentes en las convalecencias, frasco 10 reales.

Vino Restaurador Gimbernat

Repetidos ensayos hechos por distinguidos facultativos han demostrado que era el *Restaurador* por excelencia, para combatir el escrofulismo, (tumors frets), raquitismo, caries de los huesos, linfatis-
mo, tisis, debilidades nativas ó adquiridas, vejez prematura y todas las enfermedades cuyo origen sea debilidad ó falta de nutrición.

Es de gusto agradable de modo que en vez de repugnar al enfermo, lo toma con placer, frasco 12 reales.

Vino de Nuez de Kola Gimbernat

Considerado como poderoso alimento de ahorro, regulador del corazón, estimulante de las funciones digestivas y despertador de todo organismo empobrecido, precio 8 reales.

Venta al por mayor

FARMACIA DEL AUTOR
Cande de Asalto, 14.—Barcelona.
Detall en todas las farmacias.

sobres comer-
ciales varios co-
lores, impresos,

1000

5 PESETAS 5.

Herrería Vieja, 5.—Gerona

CAFES

de Moka, Caracolillo, Puerto, Rico
y Manila, tostados diariamente.

FABRICA DE CHOCOLATES

—DE—

SECUNDINO GRUARTMONER

MERCADERES, (Nº) 10

GERONA.

GERONA.—Imprenta de Manuel Llorens